

.....  
(имię i nazwisko wnioskodawcy)<sup>1</sup>  
(ім'я і прізвище)

.....  
(miejscowość, data)  
(місце і дата)

.....  
(nr PESEL)  
(номер пєсель)

## OŚWIADCZENIE

### Заява

o miejscu pobytu stałego

(про місце постійного проживання)

Pouczony/a o treści art. 25 ust. 1 ustawy z dnia 24 września 2010 r. *o ewidencji ludności* (t.j. Dz. U. z 2021 r. poz. 510, z późn. zm.), zgodnie z którym pobytym stałym jest zamieszkanie w określonej miejscowości pod oznaczonym adresem z zamiarem stałego przebywania oświadczam, że moim miejscem pobytu stałego / miejscem pobytu stałego dziecka / miejscem pobytu stałego osoby w imieniu której składam wniosek<sup>2</sup> jest:

Інструктовани щодо змісту арт. 25 устави 1 Закону від 24 вересня 2010 року про реєстр населення, згідно з яким проживанням постійним є місце в конкретному населеному пункті під конкретним адресом з заміром сталого перебування заявляю, що моїм місцем постійног проживання / місцем постійного проживання моєї дитини / місцем постійного проживання особи в імені якої я складаю заяву є:

.....  
(adres miejsca pobytu stałego)  
(адрес місця постійного проживання)

Oświadczam, że uprzedzony/a o odpowiedzialności karnej wynikającej z art. 233 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. *Kodeks karny* (t.j. Dz. U. z 2020 r. poz. 1444 z późn. zm.) - *kto, składając zeznanie mające służyć za dowód w postępowaniu sądowym lub w innym postępowaniu prowadzonym na podstawie ustawy, zeznaje nieprawdę lub zataja prawdę, podlega karze pozbawienia wolności od 6 miesięcy do lat 8* potwierdzam, że powyższe danesą prawdziwe na dzień składania oświadczenia.

Заявляю, що пєпереджений/на про кримінальну відповідальність за ст. 233 Закону від 6 червня 1997 р. Кримінального кодексу — *той хто складає зізнання призначена для використання доказів у судовому процесі або в інших процесах, що проводяться відповідно до Закону, неправдиві свідчення. або приховування правди, карається позбавленням волі на строк від 6 місяців до 8 років, підтверджую, що написані дані відповідають дійсності на дату подання заяви.*

.....  
(podpis)  
(підпис)

<sup>1</sup> Osoba, której dotyczy wniosek o wydanie orzeczenia.

<sup>2</sup> Niepotrzebne skreślić.